

Egregie Domine et Amice Honorande, Salut/em/ et n/ost/ri  
Commen/dationem/ etc. Byzonyal Jrhatom K/egyelmed/nek hogh  
ez el Mwltth Eyel feyerwarbol keth Zaz lowas Teorek Menth  
Wesprymben, az mas eyelys mentek keth Choportal kezdnek az  
Thabort lathny meny ki. Ezen helyen Jrya megh az Thaborba  
az wraknak. az Passa es Hamza beggh megh Tereseth Nem Erthem  
Tegyen hyrth Ke az Taborba legyenek Jo wygiázasba. V/est/-  
ram do/minationem/ E/gregiam/ feli/citer/ Vale/re/ Cupio.  
Ex arce Palotha 5 ap/r/ilis 1562

Cito  
Cito Geor/gius/ Thwry p/re/fect/us  
Cito citissime. Arc/is/ Palotha  
Cito

Egregio Domino Be/ne/dicto Bwza Capitaneo Arcis Wasonkew et  
Amico honran/do/

Magyar Országos Levéltár  
Kamarai Levéltár Missiles  
Palota, 1562. április 5.

/mai magyar nyelvhasználat szerint/

Vitézlő Uram és Tiszteletre méltó Barátom, üdvözetem és  
magamajánlását; Hitelt érdemlően irhatom Kegyelmednek, hogy  
az elmúlt éjszaka Fehérvárból kétszáz lovas török ment Vesz  
prémbe. Más éjszakán is mentek két csoporttal. Kezdenek a t  
bor figyelésére járni. Azonnal írja meg a táborba<sup>20.</sup>/Felteh  
tően a királyi seregek gyülekezését említi./ az uraknak. A  
basa és Hamza bég visszatéréséről<sup>21.</sup>/Hamza bég Budán volt. A  
budai pasa résztvett abban az akcióban, amelyet Pertáp pasa  
vezetésével János Zsigmond megsegítésére indítottak. Lásd a  
bevezető tanulmányt!/ nem tudok, értesitse Kegyelmed a tábo  
hogy legyenek jó vigyázásban. Kiváló Uraságočnak jó egészsé  
get kívánok .

Gyorsan  
Gyorsan  
Gyorsan a leggyorsabban!  
Gyorsan

Thury György  
Palota várának parancsnoka